

Liberté *(chant)*

Yogacharya sachant le désir,
Je fais le vœu d'abandonner la soif,
De maintenir toute absence de concept
Et d'adopter la vue de l'illusion.

Le désir est vide de nature propre,
Ni objet ni plaisir ne peuvent combler.
Sans espoir, les souffles s'unissent à l'esprit,
Le plaisir même est félicité vide.

La vue erronée provoque le manque
Duquel procède l'intarissable soif.
Justifiant la distorsion du désir,
L'attachement dénature le plaisir.

Au sein même du désir, réalise
Le sahaja de félicité vide,
Merveille d'apparence vide et loisible.
Quelle joie que d'obtenir cette liberté.

Pratiquant le yoga de Toumo,
Puisse le désir s'élever naturellement
Comme union sublime des Bodhicittas.
Puisse les êtres renaître en Déouatchen.

Aussi ceux qui confondent Toumo
Avec une performance contre le froid
Aillent se rhabiller enfin de douceur (tib. Ré)
Renouer l'alliance Chair et Charité.